



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für Verteidigung,  
Bevölkerungsschutz und Sport VBS

**Bundesamt für Landestopografie swisstopo**

# **Amtliches Ortschaftenverzeichnis mit Postleitzahl und Perimeter**

1. November 2022

Notes zu Release «November 2022»

## **Herausgeber**

Bundesamt für Landestopografie swisstopo  
Geodäsie und Eidgenössische Vermessungsdirektion (Vermessung)  
Seftigenstrasse 264, CH-3084 Wabern  
[vermessung@swisstopo.ch](mailto:vermessung@swisstopo.ch) / [www.cadastre.ch](http://www.cadastre.ch)





Originalsprache: Deutsch

Aktenzeichen: swisstopo-545.4-3/2

Die geschlechtsspezifische Differenzierung wird aus Gründen der Lesbarkeit nicht durchgängig umgesetzt.



## Inhaltsverzeichnis

<b>1. Allgemeine Informationen</b>	<b>5</b>
1.1. Versionenhistorie	5
1.2. Datenmodell	6
<b>2. Besondere Arbeiten für den Release November 2022</b>	<b>7</b>
2.1. Geometrische Korrekturen	7
2.2. Korrektur Ortschaften gemäss Vergleich mit Postverzeichnis	7
2.3. Weitere Korrekturen	7
<b>3. Bearbeitung der Nachführungsmeldungen für Release November 2022</b>	<b>8</b>
3.1. Statistik Statistik aktualisieren	8
3.2. Nachführungsmeldungen	8
3.3. Vollzug genehmigte neue/wegfallende Ortschaften	9
3.4. Vollzug Änderung des Ortschaftsnamen	10
<b>4. Pendenzen für den folgenden Release</b>	<b>11</b>
4.1. Ortschaftsänderungen genehmigt, jedoch noch nicht in Kraft	11
4.2. Ortschaftsänderungen, Genehmigungsverfahren laufend	11
4.3. Weitere Pendenzen	11
4.4. Planung der nächsten Releases	11
<b>5. Hinweise zur Datenabgabe</b>	<b>12</b>





# 1. Allgemeine Informationen

## 1.1. Versionenhistorie

Bis Ende 2013 wurde der Datensatz jeweils zweimal jährlich nachgeführt und publiziert per 1. Mai und 1. November.

Ab Januar 2014 wird der Datensatz monatlich nachgeführt und per 1. des Monats publiziert. Die nachfolgende Tabelle beinhaltet die Historie des laufenden Jahres. Frühere Versionen sind in den Release-notes der vorderen Jahre enthalten.

Release	publiziert	Nachführungsmeldungen	Arbeiten durch swisstopo
Januar 2022	01.01.2022	bis 16.12.2021	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
Februar 2022	01.02.2022	bis 14.01.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
März 2022	01.03.2022	bis 18.02.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
April 2022	01.04.2022	bis 22.03.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li><li>• Vollzug wegfallende Ortschaften (Kapitel 2.3)</li><li>• Vollzug Ortschaftsnamenänderung (Kapitel 2.3)</li></ul>
Mai 2022	01.05.2022	bis 19.04.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
Juni 2022	01.06.2022	bis 16.05.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
Juli 2022	01.07.2022	bis 20.06.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
August 2022	01.08.2022	bis 12.07.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
September 2022	01.09.2022	bis 17.08.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>
Oktober 2022	01.10.2022	bis 23.09.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapitel 2.3)</li></ul>



Release	publiziert	Nachführungs- meldungen	Arbeiten durch swisstopo
November 2022 (aktuel- ler Release)	01.11.2022	bis 13.10.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>• Geometrische Korrekturen (Kapitel 2)</li><li>• Nachführungsmeldungen der Kantone (Kapi- tel 2.3)</li></ul>

## 1.2. Datenmodell

Das Datenmodell PLZO-CH basiert auf dem Datenmodell DM.01-AV-CH-24d enthält jedoch nur das TOPIC «PLZOrtschaft». In der Tabelle «PLZ6» wurde der Identifikator «IDENT PLZ, Zusatzziffern» entfernt, da es PLZ-Flächen gibt, welche mehrere Geometrien besitzen, so dass der Identifikator nicht eingehalten werden kann.

Der Entscheid ein neues Datenmodell einzuführen wurde nach der Lösungssuche mit der Post gefällt. Wir mussten feststellen, dass die Modellierung wie sie im Datenmodell DM.01-AV-CH-24d vorliegt nicht der Realität entspricht und dementsprechend die Einführung eines neuen Datenmodells die beste Lösung darstellt.



## 2. Besondere Arbeiten für den Release November 2022

### 2.1. Geometrische Korrekturen

Für die folgenden Ortschaften wurden geometrische Korrekturen vorgenommen:

Kt./Land	Ortschaftsname	PLZ6	Änderungsart
LU	Dagmersellen	625200	Topologische Korrektur
LU	Hasle LU	616600	Topologische Korrektur

### 2.2. Korrektur Ortschaften gemäss Vergleich mit Postverzeichnis

Für die folgenden Ortschaften wurden Korrekturen vorgenommen:

Kt./Land	Ortschaftsname	PLZ6	Änderungsart

### 2.3. Weitere Korrekturen

Der Rechnungsprozess zur Zuweisung der hauptsächlich betroffenen Gemeinde pro PLZ wurde verbessert (Release August 2022). Pro PLZ resp. Ortschaft ist nach wie vor nur eine Gemeinde referenziert.



### 3. Bearbeitung der Nachführungsmeldungen für Release November 2022

#### 3.1. Statistik Statistik aktualisieren

Gegenüber dem PLZ-Release Oktober 2022 wurden für den PLZ-Release November 2022 die Perimeter (siehe auch Kapitel 2) geändert von:

41 Ortschaftspolygonen (entspricht 1.0% von total 4'026 Polygonen) und

41 PLZ6-Polygonen (entspricht 1.0% von total 4'126 Polygonen)

#### 3.2. Nachführungsmeldungen

Die folgenden Nachführungsmeldungen wurden integriert<sup>1</sup>:

Kt./Land	Ortschaftsname	PLZ6	Änderungsart
AR	Schwellbrunn	910300	Perimeteränderung
AR	Waldstatt	910400	Perimeteränderung
BL	Hölstein	443400	Perimeteränderung
BL	Ramlingsburg	443300	Perimeteränderung
FR	Middes	174900	Perimeteränderung
FR	Torny-le-Grand	174800	Perimeteränderung
GL	Ennenda	875500	Perimeteränderung
GL	Glarus	875000	Perimeteränderung
GL	Mitlödi	875600	Perimeteränderung
GL	Riedern	875002	Perimeteränderung
GR	Ascharina	724500	Perimeteränderung
GR	Buchen im Prättigau	722300	Perimeteränderung
GR	Gadenstätt	724400	Perimeteränderung
GR	Luzein	724200	Perimeteränderung
GR	Pany	724300	Perimeteränderung
GR	Pany	724300	Perimeteränderung
LU	Alberswil	624800	Perimeteränderung
LU	Eigenthal	601300	Perimeteränderung
LU	Emmenbrücke	602000	Perimeteränderung

<sup>1</sup> Die Ortschaftsnamen sind in dieser und den folgenden Tabellen nach 1) Kantonskürzel (falls angegeben) alphabetisch und 2) nach Ortschaft ebenfalls alphabetisch sortiert. Die Kantonskürzel betreffen den Urheber der Nachführungsmeldung.





Kt./Land	Ortschaftsname	PLZ6	Änderungsart
LU	Entlebuch	616200	Perimeteränderung
LU	Ettiswil	621800	Perimeteränderung
LU	Finstertal b. Entlebuch	616203	Perimeteränderung
LU	Kaltbach	611202	Perimeteränderung
LU	Kriens	601000	Perimeteränderung
LU	Luzern	601400	Perimeteränderung
LU	Mauensee	621600	Perimeteränderung
LU	Neuenkirch	620600	Perimeteränderung
LU	Obernau	601200	Perimeteränderung
LU	Perlen	603500	Perimeteränderung
LU	Reiden	626000	Perimeteränderung
LU	Reidermoos	626002	Perimeteränderung
LU	Rengg	616202	Perimeteränderung
LU	Rohrmatt	613200	Perimeteränderung
LU	Root	603700	Perimeteränderung
LU	Rothenburg	602300	Perimeteränderung
LU	Wauwil	624200	Perimeteränderung
LU	Willisau	613000	Perimeteränderung

### 3.3. Vollzug genehmigte neue/wegfallende Ortschaften

Die folgenden Ortschaftsänderungen (nach erfolgreichem Genehmigungsverfahren) wurden integriert.

Kt./Land	Ortschaftsname	PLZ6	Änderungsart/Bemerkung



### 3.4. Vollzug Änderung des Ortschaftsnamen

Die folgenden Ortschaftsnamensänderungen (nach erfolgreichem Genehmigungsverfahren) wurden integriert.

Kt./Land	Ortschaftsname (bisher)	PLZ6 (bisher)	Ortschaftsname (neu)	PLZ6 (neu)



## 4. Pendenzen für den folgenden Release

### 4.1. Ortschaftsänderungen genehmigt, jedoch noch nicht in Kraft

Folgende Ortschaften (Neue, Wegfallende resp. Namensänderungen) haben das Genehmigungsverfahren erfolgreich durchlaufen, sind jedoch noch nicht in Kraft und deswegen noch nicht im Datensatz.

Tritt in Kraft per xx.xx.2022:

Kt./Land	Ortschaftsname (bisher)	PLZ6 (bisher)	Ortschaftsname (neu)	PLZ6 (neu)

### 4.2. Ortschaftsänderungen, Genehmigungsverfahren laufend

Folgende Ortschaften (Neue, Wegfallende resp. Namensänderungen) befinden sich zur Zeit im Genehmigungsverfahren.

Kt./Land	Ortschaftsname (bisher)	PLZ6 (bisher)	Ortschaftsname (neu)	PLZ6 (neu)

### 4.3. Weitere Pendenzen

Anpassung des Datenmodells zur korrekten Handhabung der Multipart-Geometrien. Einheitliche Darstellung der grossen Seen.

### 4.4. Planung der nächsten Releases

Release	publiziert	Nachführungsmeldungen	Arbeiten durch swisstopo
Dezember 2022	01.12.2022	bis 31.10.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>Nachführungsmeldungen der Kantone</li><li>Weitere Bereinigungen gemäss Kapitel 4</li></ul>
Januar 2023	01.01.2023	bis 30.11.2022	<ul style="list-style-type: none"><li>Nachführungsmeldungen der Kantone</li><li>Weitere Bereinigungen gemäss Kapitel 4</li></ul>



## 5. Hinweise zur Datenabgabe

Der Release November 2022 des «Amtlichen Ortschaftenverzeichnisses mit PLZ und Perimeter» wird als gesamter Datensatz über die ganze Schweiz abgegeben und in vier Datenformaten zur Verfügung gestellt:

- Format Interlis 1 (in Deutsch, Französisch und Italienisch) gemäss PLZO-CH vom 27.8.2012, <https://models.geo.admin.ch/Swisstopo/>
- Format File Geodatabase: Version ArcGIS 10.8 von ESRI
- Format Shape
- Format CSV: mit Titelzeile «Ortschaftsname / PLZ / Zusatzziffer / Gemeindenname / Kantonskürzel / E / N»  
Die Attribute «E» (Ostwert) und «N» (Nordwert) geben die Koordinate eines beliebigen Punktes innerhalb des Ortschafts- resp. Postleitzahlperimeters wieder.

Die Datensätze stehen jeweils in den beiden Bezugsrahmen LV03 und LV95 auf [www.cadastre.ch](http://www.cadastre.ch)<sup>2</sup> zur Verfügung.

Der Datensatz darf frei verwendet werden. Bei jeder Weitergabe sind die Nutzungsbedingungen (Lizenz.pdf) beizulegen oder zu verlinken. Bei digitalen oder analogen grafischen Darstellungen und Publikationen sowie bei der Weitergabe ist in jedem Fall folgende Quellenangabe (je nach Sprache) gut lesbar anzubringen:

*Bundesamt für Landestopografie swisstopo*

*Office fédéral de topographie swisstopo*

*Ufficio federale di topografia swisstopo*

*Uffizi federal da topografia swisstopo*

*Federal Office of Topography swisstopo*

Bitte beachten Sie auch die Nutzungsbestimmungen in der Produkteinformation und der Datei Lizenz.pdf.

---

<sup>2</sup> <https://www.cadastre.ch> > Service & Publikationen > Service & Produkte > Geografische amtliche Verzeichnisse > Amtliches Ortschaftenverzeichnis